Prieš surašant gerai įsiskaityti instrukciją!

Žinių lapo Nr. (nerašyti)

Lietuvos žemės vardynas

renkamas Švietimo Ministerijos

Su visokiais klausimais, iškilusiais surašant žemės vardyną, kreiptis ir prirašytus žinių lapus siųsti:
Valstybės Archeologijos Komisija — Lietuvos žemės vardynas, **Kaunas,** Vytauto Didžiojo Muziejus.

Žemės vardai

Kastaunis̆kės (oficialinis vardas) Kaimo, dvaro, vienkiemio, miesto, bažnytkaimio, girininkijos, (liečiantįjį pavadinimą pabraukti)

Kaltinėnų v. valsčiaus Tauragės apskrities

Sunaudoti spausdinti ir rankraštiniai šaltiniai bei jų sutrumpinimai

Surašytojo:

Pavardė, vardas Kelevs Jonas verslas mokytojas

Gimimo vieta Šmurai km. valsčius Veiveriai apskritis Marijampolės

Adresas: Labandžių pr. mokykla, Kaltinėnų paš. Tauragės ap.

Žinios surašytos 1935 m. spalių mėn.

1	2		3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Eilės Nr.	Vardas rašomąja kalba parašytas		Vardas vietos žmonių ištarme	Senovinės vardo formos	4 skilties šaltinis	Žinios surinktos iš	Dalykas	Žemės paviršiaus rūšis, išvaizda, kokybė	Dydis	Lokalizacija	Upių, upelių ištakų bei žiočių vietos ir jų apibūdinimas	Pastabos
	a) tikrintojo	b) surašytojo		surašytojas palieka tuščią								
1.		Beržyne	Beržynė				pieva	smelis, kalnas	1 gek.	Prie Žvigelių k.		
2.		Bumbalinė	Bumbalinė				pelkė	duobė	1 gek.	Netoli Sebastėnų k.		
3.		Jurgiškė	Jurgiškė				pieva	molis	2 gek.	Vidurių kaim.		
4.		Kaštauniškė	Kaštauniškė				kalnas	skalūnas, smėlis	1 kil. ilgumo 9 kaim.	prie Pelių Labanšių Kalniškių		
5.		Kaštauniškės	Kaštauniškės traka				traka	molis, smėlis	2 gek.	Vidurių kaimo		
6.		Kalnelis	Kalnelis				Kalnelis	molis, kalnelis	0,5 gek.	prie Talendrinio kaimo		
7.		Kreivė	Kreivė				pieva		2 gek.	Vidurių kaim.		
8.		Lendrynės	Lindrinės				pieva	molis	3 gek.	prie Talendrinės k.		Šendres augo
9.		Šultiškė	Šultiškė				pieva, kūnas	molis su smėliu	5 gek.	prie Bartašiškės k.		
10		Švelagis	Švelagis				pelkėta pieva	duobė	1 gek.	prie Kalniškės k.		
11		Usynėlis	Usynalis				miškelis	molis su pudčemiu	0,5 gek.	prie Labanšių k.		Usnės augo
12		Vario traka	Vario traka				traka	molis	0,5	prie Kalniškės k.		
13		Žvingždė	Žvingždė				dirva	Žvyrius	0,5	prie Bartašiškės k.		Žvyrius dirvoje yra

3

3

13	Istorinės žinios

Nr. 4 Kaštanmiškė. Bandžiama nukelti
nėjo, nes gyvena bajorai

14	Archeologinės žinios

15	Vardų kilmės aiškinimai

16	Tautosakinės žinios

Žinių teikėjo(-jų) pavardė, vardas 1. Pranas Nemčauskis 13 Nr 4

Gimimo vieta(os) 1. Denynakiai

Amžius

iki 15	15—25	25—40	40—60	60—80	per 80
			1		

valsčius Batakiai apskritis Tauragi